



# День Вітаємо в Кінгстоні

Для всіх новоприбулих до Кінгстона з Канади та світу  
27 жовтня 2024 року





# WELCOME TO KINGSTON DAY

Оскільки Кінгстон прагне бути гостинною та інклюзивною спільнотою для всіх; і

Оскільки наше місто стає дедалі різноманітнішим, і люди з усієї країни та світу називають Кінгстон своїм домом; і

Оскільки внески новоприбулих у громаду підсилюють економічне процвітання, соціальну життєздатність і культурне багатство Кінгстона; і

Оскільки Кінгстон залишається відданим тому, щоб забезпечити новоприбулим відчуття гостинності та доступ до широкого спектра ресурсів і послуг; і

Оскільки місто Кінгстон у співпраці з Партнерством з імміграції Кінгстона та іншими постачальниками послуг організує День вітання новоприбулих до Кінгстона, запланований на 27 жовтня 2024 року.

Тому я, мер Браян Патерсон, від імені міської ради Кінгстона, цим проголошую 27 жовтня 2024 року "Днем вітання новоприбулих до Кінгстона" в місті Кінгстон.

Браян Патерсон  
Мер

# Ваучер Вітаємо в Кінгстоні

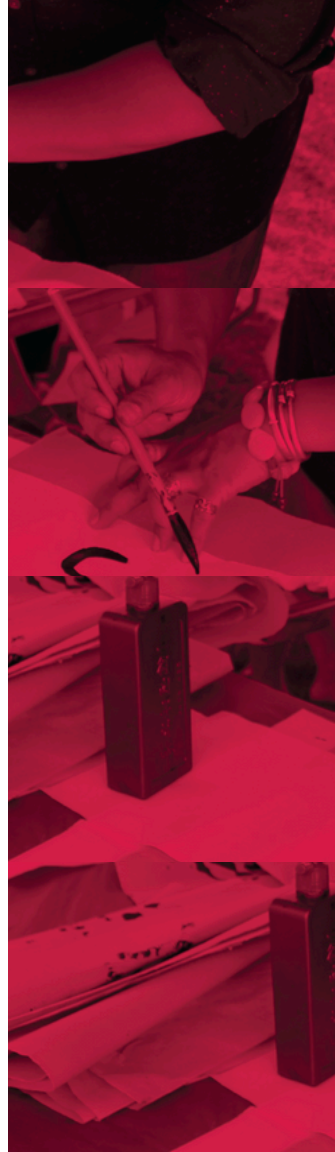
Якщо ви новоприбулий до Канади, отримайте свій безкоштовний вітальний ваучер від міста Кінгстон у таких місцях:

- **Immigrant Services Kingston and Area** за адресою: 837 Princess Street, офіс 201
- **KEYS** за адресою: 255 Bagot Street, офіс С
- **ACFOMI** у Barriefield Centre, 760 Highway 15

Якщо ви є військовою родиною, яка переселилася до Кінгстона, отримаєте свій безкоштовний вітальний ваучер у:

- **Kingston Military Family Resource Centre** за адресою: 32 Lundy's Lane

Цей набір забезпечує доступ до активностей і послуг у Кінгстоні та може включати проїзний квиток на Kingston Transit, абонемент на фітнес у програмах міських рекреаційних центрів, ваучери на вистави в Grand Theatre і сімейні квитки до музеїв.





# Програма муниципальної допомоги з оплати послуг

Програма муниципальної допомоги з оплати послуг забезпечує доступ людям з низьким рівнем доходу до таких програм, як:

- Доступний проїзний квиток
- Розширені медичні пільги
- Відповідальне володіння домашніми тваринами
- Доступні програми дозвілля
- Програма зайнятості в сфері транспорту
- Grand OnSTAGE
- Музей Pumphouse

Фінансування надається тим, хто подає заявки першим. Програма діє до вичерпання коштів на рік.

Щоб подати заявку, створіть обліковий запис на [mykingston.ca](http://mykingston.ca) або відвідайте відділ житлових і соціальних послуг за адресою: 362 Montreal Street.



Скануйте цей код,  
щоб створити  
обліковий запис  
на [mykingston.ca](http://mykingston.ca).

# Ресурси для дітей

У Кінгстоні є дві англomовні та дві франкомовні шкільні ради для дітей та молоді:

- **Limestone District School Board (LDSB)** – це англomовна громадська шкільна рада
- **Algonquin & Lakeshore Catholic District School Board (ALCDSB)** – це англomовна католицька шкільна рада
- **Conseil des écoles publics de l'Est de l'Ontario (CEPEO)** – це франкомовна громадська школа
- **Conseil des écoles catholiques du Centre-Est (CECCE)** – це франкомовна католицька школа

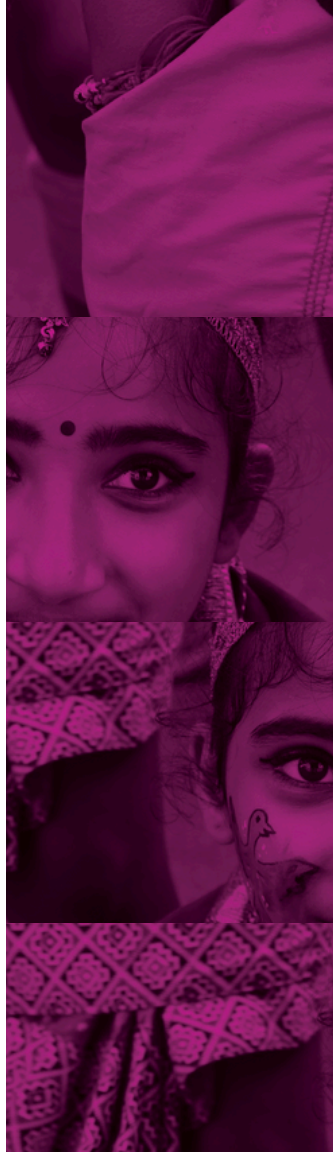
Місто Кінгстон веде онлайн-реєстр для тих, хто шукає догляд за маленькими дітьми. Також є Центри раннього розвитку дитини та сім'ї EarlyOn, які пропонують безкоштовні заходи для сімей з дітьми віком від 0 до 6 років.



Скануйте цей код, щоб дізнатися більше про шкільні ради у Кінгстоні.



Скануйте цей код, щоб дізнатися більше про догляд за дітьми, субсидії та програми для дітей.







# Відпочинок, заходи та активності

Кінгстон пропонує різноманітні програми та активності для всіх, незалежно від того, чи вас цікавлять спеціальні програми, доступні розваги, спорт, мистецтво, фітнес, здоров'я, добробут чи волонтерство.

Скануйте цей код, щоб дізнатися  
більше про активності та заходи у  
Кінгстоні.



Для отримання додаткової інформації про місцеві послуги, такі як Kingston Transit або послуги зі збору сміття та переробки, відвідайте [cityofkingston.ca](http://cityofkingston.ca).

# Медичні послуги

Якщо вам потрібна медична допомога, відвідайте:

- **Відділення невідкладної допомоги за адресою:** 41 King Street West для надзвичайних медичних ситуацій
- **Центр термінової допомоги за адресою:** 166 Brock Street для не надзвичайних медичних потреб, що потребують негайної уваги
- **Дитячу амбулаторну клініку за адресою:** 166 Brock Street для термінових медичних послуг для осіб віком до 18 років

Для отримання безкоштовної та конфіденційної медичної консультації по телефону з медсестрою **Health811** зателефонуйте за номером 811. Ця послуга доступна кількома мовами.

Якщо вам потрібен постійний медичний фахівець, такий як сімейний лікар, зареєструйтеся онлайн через **Health Care Connect** або зателефонуйте за номером 811.



Скануйте цей код,  
щоб зареєструватися  
в Health Care  
Connect.



# Допомога з харчуванням

У Кінгстоні є місця, де можна отримати доступ до доступної та корисної їжі, зокрема на фермерських ринках, у точках продажу свіжих продуктів і через програми харчування.



Скануйте цей код для детального списку.



Скануйте цей код для списку різноманітних продуктів.

Для отримання допомоги з безкоштовною їжею відвідайте:

1. **Partners in Mission Food Bank** за адресою: 140 Hickson Avenue
2. **Salvation Army** за адресою: 342 Patrick Street
3. **St. Vincent de Paul Society** за адресою: 85 Stephen Street
4. **Martha's Table** за адресою: 629 Princess Street
5. **Cafe Church** за адресою: 333 Princess Street, офіс 200
6. **St. Mary's Drop-In** за адресою: 260 Brock Street
7. **Lunch by George** за адресою: 129 Wellington Street



# Служби зайнятості

Шукаєте роботу або підтримку у побудові кар'єри?

Більшість людей мають право на безкоштовні ресурси з працевлаштування, професійного навчання та консультації, включаючи створення резюме, пошук роботи та доступ до професійних тренінгів через наступні організації:

- **ACFOMI** для двомовної підтримки (французькою та англійською) в Barriefield Centre, 760 Highway 15
- **KEYS** за адресою: 182 Sydenham Street
- **ReStart** за адресою: 900 Montreal Street
- Служби зайнятості St. Lawrence College за адресою: 785 Midpark Drive, офіс 101
- **March of Dimes** для осіб з інвалідністю за адресою: 920 Princess Street, офіс 360

Якщо ви на даний момент є міжнародним студентом у вищому навчальному закладі, зверніться до служби кар'єрної підтримки вашого закладу для отримання спеціалізованої допомоги.



# Ресурси Кінгстона проти ненависті

Місто Кінгстон прагне створити спільноту, де кожен може бути в безпеці, здоровим, ситим і відчувати гостинність.

Останніми роками одним із викликів цьому зобов'язанню є поширення ненависті. Дії, спрямовані на прояви ненависті, мають на меті створити для громад та окремих осіб відчуття небезпеки.

Якщо ви відчуваєте, що стали мішенню злочину на ґрунті ненависті або подібних дій, ви можете повідомити про це в поліцію, скориставшись QR-кодом нижче або зателефонувавши за номером:

- 911, якщо це надзвичайна ситуація
- 613-549-4660, якщо це не надзвичайна ситуація



Скануйте цей код,  
щоб подати заяву  
онлайн до поліції  
Кінгстона.



Скануйте цей код, щоб  
дізнатися більше про  
інші ресурси та  
способи подання скарг.



# Дякуємо всім партнерам!



Immigrant Services Kingston and Area  
A part of Kingston Community Health Centres (KCHC)



KMFRC | CRFMK  
Kingston Military Family Resource Centre  
Centre de ressources pour les familles des militaires de Kingston



RSIFEO  
RÉSEAU DE SOUTIEN  
À L'IMMIGRATION FRANCOPHONE  
DE L'EST DE L'ONTARIO



Algonquin  
& Lakeshore  
Catholic District  
School Board



# Welcome to Kingston App

## Are you new to Kingston?

Discover the Welcome to Kingston App, your guide to your new community.

### Key Features:

- Find essential local resources, from healthcare to housing.
- Connect with community organizations ready to assist you.
- Stay informed about cultural events, festivals, and activities.
- Access support in over 15 languages

**DOWNLOAD BELOW**

